

ВІЦЕБСКІ РАБОЧЫ

ОРГАН ВІЦЕБСКАГА АБЛАСНОГА І ГАРАДСКОГА КАМІТЭТАЎ ВП(б)В,
АБЛАСНОГА І ГАРАДСКОГА СОВЕТАЎ ДЭПУТАТАЎ ПРАЦОЎНЫХ

№ 9 (7086)

Серада, 2 лютага 1944 г.

Цана 20 кап.

Х сесія Вярхоўнага Савета СССР І-га склікання

Інфармацыйнае паведамленне

Аб пасяджэннях Савета Нацыянальнасцей і Савета Саюза 31 студзеня 1944 г.

31 студзеня, у 11 гадзін дня, у зале пасяджэнняў Вярхоўнага Савета СССР, у Крэмлi, адбылося трэцяе пасяджэнне Савета Нацыянальнасцей.

Старшынствуе — намеснік старшыні Савета Нацыянальнасцей дэпутат Асланава Ч. А.

У парадку дня — спрэчкі па дакладу аб дзяржаўным бюджэце СССР на 1944 год і выкананні дзяржаўнага бюджэта за 1940, 1941 і 1942 гады.

У спрэчках выступілі: дэпутат Джашы М. І. (Грузінская ССР), дэпутат Ібрагімаў М. (Азербайджанская ССР), дэпутат Былінскі І. С. (Беларуская ССР), Народны Камісар рыбнай прамысловасці СССР тав. Ішкаў А. А., дэпутат Кары-

Ніязаў Т. Н. (Узбекская ССР), дэпутат Масленікава Н. А. (Курская обл.), дэпутат Джалілаў Р. А. (Таджыцкая ССР), Народны Камісар лясной прамысловасці СССР тав. Салтыкоў М. І., дэпутат Прытыцкі С. О. (Беларуская ССР), дэпутат Расцегаева Ф. А. (Удмуртская АССР), Старшыня Камітэта па справах вышэйшай школы пры СНК СССР тав. Кафтаў С. В.

У 6 гадзін вечара адбылося трэцяе пасяджэнне Савета Саюза.

Старшынствуе — намеснік старшыні Савета Саюза дэпутат Лысенка Т. Д.

У парадку дня — спрэчкі па дакладу аб дзяржаўным бюджэце СССР на 1944 год

і выкананні дзяржаўнага бюджэта за 1940, 1941 і 1942 гады.

У спрэчках выступілі: дэпутат Кулатаў Т. (Кіргізская ССР), дэпутат Пацёмкін В. П. (РСФСР), дэпутат Зіменкоў І. Ф. (Сталінградская обл.), дэпутат Сахарова К. Ф. (Іванаўская обл.), Народны Камісар тэкстыльнай прамысловасці СССР тав. Акімаў І. Н., дэпутат Вагапаў С. А. (Башкірская АССР), дэпутат Чмутаў Н. І. (Тулская обл.), Народны Камісар прамысловасці будаўнічых матэрыялаў СССР тав. Саснін Л. А., дэпутат Цюляеў П. Ф. (Краснаярскі край), дэпутат Сердзюк З. Т. (Кіеўская обл.), дэпутат Кіпарэнка І. П. (Растоўская обл.).

Ніколі не перамогуць таго народа, у якім рабочыя і сяляне ў большасці сваёй даведаліся, адчулі і ўбачылі, што яны адстойваюць сваю, савецкую ўладу — уладу працоўных, што адстойваюць тую справу, перамога якой ім і іх дзецям забяспечыць магчымасць карыстацца ўсімі дабротамі культуры, усімі творамі чалавечай працы.

В. І. ЛЕНІН.

многа больш прадукцыі, чым да вайны.

Народны Камісар лясной прамысловасці СССР тав. М. І. Салтыкоў прыводзіць у сваім выступленні дыфры, якія сведчаць аб няспынна ўзрастаючых працоўных на-маганнях работнікаў лясной прамысловасці.

Дэпутат С. О. Прытыцкі ставіць перад сесіяй рад практычных пытанняў, звязаных з найбольш рацыянальным выкарыстаннем тых велізарных сродкаў, якія Савецкая Дзяржава адпускае па бюджэту на развіццё народнай гаспадаркі і на сацыяльна-культурныя мерапрыемствы. У прыватнасці тав. Прытыцкі ўказвае на сур'ёзныя недахопы ў падрыхтоўцы і выкарыстанні механізатарскіх кадраў сельскай гаспадаркі, аб рабоце хат-чыталень і сельскіх кіноўстаноў.

Поўнаасцю падтрымліваючы прадстаўлены ўрадам праект бюджэта, дэпутат Прытыцкі гаворыць:

— Дружба народаў СССР змацавана крывёй, сумесна пралітай на палях сражэн-

няў, і няма ў свеце сілы, якая магла б гэту дружбу разарваць. Нас аднае адна мысль-хутчэй разграміць ворага, ачысціць ад яго нашу зямлю. Нас вядзе да гэтай мэты партыя большэвікоў і вялікі правадыр народаў таварыш Сталін.

Дэпутат Ф. Н. Расцегаева (Удмуртская АССР) асоба адзначае, што не глядзячы на дзяккасі ваеннага часу, савецкі ўрад знаходзіць магчымым з года ў год павялічваць асігнаванні на сацыяльна-культурныя мерапрыемствы. У гэтым ярка сказаліся клопаты партыі і ўрада аб росце культуры народаў СССР.

Ролі савецкай інтэлігенцыі, яе самаадданай рабоце для фронту, для ўмацавання абароназдольнасці краіны прысвячае сваё выступленне Старшыня Камітэта па справах вышэйшай школы пры СНК СССР тав. С. В. Кафтаў.

На гэтым трэцяе пасяджэнне Савета Нацыянальнасцей заканчваецца.

Пасяджэнне Савета Нацыянальнасцей

Раніцой 31 студзеня адбылося трэцяе пасяджэнне Савета Нацыянальнасцей. За сталом старшыні — Старшыня Савета Нацыянальнасцей дэпутат Н. М. Швернік, Намеснік старшыні Савета Нацыянальнасцей Ч. А. Асланава і М. В. Кулагін.

Старшынствуе на пасяджэнні Намеснік Старшыні Савета Нацыянальнасцей Ч. А. Асланава.

Прадаўжаюцца спрэчкі па першаму пункту парадка дня сесіі. Усе выступаючыя дэпутаты аднадушна адабраць прадстаўлены ўрадам праект дзяржаўнага бюджэта СССР на 1944 год — бюджэта, закліканага забяспечыць перамогу савецкага народа над нямецкімі акупантамі, далейшае развіццё народнай гаспадаркі і культуры нашай Радзімы.

— Не глядзячы на цяжкасці ваеннага часу, — гаворыць дэпутат М. І. Джашы, — народная гаспадарка Грузіі ва ўсе ўзрастаючай колькасці дае фронту і краіне ваеннае снаражэнне, прамысловыя тавары і прадзавольства. Намечаны на 1944 год бюджэт Грузінскай ССР поўнаасцю забяспечвае далейшае развіццё народнай гаспадаркі рэспублікі.

Дэпутат М. І. Ібрагімаў гаворыць аб росквіце куль-

туры савецкага Азербайджана.

— З пачуццём падзякі нашаму ўраду, — заяўляе дэпутат Ібрагімаў, — я буду галасаваць за бюджэт 1944 года, таму што ён забяспечвае канчатковы разгром нямецка-фашысцкіх орд, яшчэ больш умацоўвае сілы і магутнасць нашай гераічнай Чырвонай Арміі і стварае неабходныя матэрыяльныя ўмовы для далейшага развіцця сацыялістычнай гаспадаркі і культуры.

Наступным выступае дэпутат І. С. Былінскі.

— Зараз ідзе масавае выгананне фашысцкіх орд з Савецкай Беларусі, — гаворыць ён. — Разам з Чырвонай Арміяй у вызваленыя раёны рэспублікі прыходзяць жыццё і шчасце, адраджаюцца гарады і сёлы.

Дзяржаўны бюджэт Беларускай ССР па вызваленыя раёнах будзе садзейнічаць хутчэйшаму аднаўленню разбуранай немцамі народнай гаспадаркі.

Слова прадстаўляецца Народнаму Камісару рыбнай прамысловасці тав. А. А. Ішкаву. Ён прыводзіць факты самаадданай працы работнікаў рыбнай прамысловасці, іх нястомнай работы па снабжэнню Чырвонай Арміі і гераічнага савецкага тыла.

Аб напружанай працы узбекскага народа, яго самаадданай рабоце для фронту расказвае ў сваім выступленні дэпутат Т. Кары-Ніязаў. Уздельная вага цяжкай прамысловасці ў рэспубліцы складае ў цяперашні час 48,5 проц. супроць 14, 3 проц. у 1940 гаду. Самааддана працуе і калгаснае сялянства Узбекскай рэспублікі.

Дэпутат Кары-Ніязаў падрабязна знаёміць сесію з поспехамі, дасягнутымі Узбекскай рэспублікай у галіне культурнага будаўніцтва.

Дэпутат Н. А. Масленікава гаворыць, што ўсе савецкія людзі з велізарнай радасцю сустраюць паведамленне аб тым, што Вярхоўны Савет СССР асігнаваў на патрэбы абароны 128,4 мільярда рублёў.

Тав. Масленікава паведаміла аб страшэнных разбурэннях і зверствах, зробленых нямецка-фашысцкімі захватчыкамі ў перыяд часовай акупацыі Курскай абласці.

Дэпутат Р. Джалілаў гаворыць, што перамогі Чырвонай Арміі натхняюць савецкі народ на новыя працоўныя подвігі. Прамысловасць і сельская гаспадарка Таджыкістана, цалкам пастаўленыя на службу фронту, даюць дзяржаве на-

Пасяджэнне Савета Саюза

31 студзеня, вечарам адбылося трэцяе пасяджэнне Савета Саюза. За сталом старшыні — Старшыня Савета Саюза дэпутат А. А. Андрэеў, Намеснікі Старшыні Савета Саюза дэпутаты Т. Д. Лысенка і У. Юсупаў. У ложах — члены Прэзідыума Вярхоўнага Савета СССР і члены ўрада.

Прадаўжаецца абмеркаванне даклада аб дзяржаўным бюджэце СССР на 1944 год.

Старшынствуе — Намеснік Старшыні Савета Саюза Т. Д. Лысенка — прадстаўляе слова дэпутату Т. Кулатаву.

Тав. Кулатаў прыводзіць дыфры і факты, якія характарызуюць палітычны, эканамічны і культурны рост Кіргізскай рэспублікі, якія з'яўляюцца яркім сведчаннем таржаства ленінска-сталінскай нацыянальнай палітыкі.

Наступным выступае дэпутат В. П. Пацёмкін.

— У дні Айчынай вайны, ва ўмовах надзвычайнага напружання ўсіх сродкаў краіны наша партыя і ўрад, — гаворыць ён, — па-ранейшаму нястомна клопацца аб народнай асвете. Расходы на народную асвету займа-

юць значнае месца ў бюджэце СССР на 1944 год.

Дэпутат Пацёмкін падрабязна спыняецца на велізарнай аднаўленчай рабоце, якая была праведзена ў вызваленыя раёнах краіны.

Год назад наша доблесная Чырвоная Армія завяршыла ліквідацыю варожых войск у раёне Сталінграда, гаворыць дэпутат І. Ф. Зіменкоў.

— Дзякуючы штодзённым клопатам партыі і ўрада, дзякуючы брацкай дапамозе працоўных усёй краіны — масквічоў, ленінградцаў, гаркаўчан, саратаўцаў, куйбышэўцаў, свердлоўцаў, чэлябінцаў — быстра адраджаецца цудоўны волжскі горад Сталінград. Разам з усімі працоўнымі нашай Радзімы гераічныя сталінградцы аднадушна адабраць дзяржаўны бюджэт на 1944 год, які алігатварна непахісну ю волю савецкага народа да разгрому нямецкіх акупантаў.

Дэпутат К. Ф. Сахарова расказала аб барацьбе і працы савецкай моладзі.

(Працяг гл. на 2 стар.)

Х сесія Вярхоўнага Савета СССР І-га склікання Пасяджэнне Савета Саюза 31 студзеня 1944 года

(Працяг, пачатак гл. на 1 стар.)

Народны Камісар тэкстыльнай прамысловасці СССР тав. І. Н. Акімаў прысвячае сваю прамову перспектывам развіцця тэкстыльнай прамысловасці, па якой у дзяржаўным бюджэце на 1944 год прадугледжваюцца значныя капіталаўкладанні.

Прадстаўлены Соўнарком Саюза праект бюджэта безумоўна будзе падтрыман усім нашым народам, гаворыць дэпутат С. А. Ваганцаў. Ён падрабязна спыняецца на развіцці народнай гаспадаркі Башкірыі, якая ў часе вайны стала адным з важнейшых прамысловых раёнаў Савецкага Саюза.

Дэпутат Н. І. Чмутаў расказвае аб страшэнных злачынствах гітлераўцаў у часе іх гаспадарання ў Тульскай абласці. Па папярэдніх даных страты, нанесеныя нямецкімі катані Тульскай абласці, вылічваюцца ў суме звыш 5,5 мільярда рублёў. Зараз ужо адноўлены ўсе шахты падмаскоўнага басейна, вялікая колькасць школ, уся сетка дзіцячых садоў і ясляў. Урад адпускае зараз велізарныя сродкі на аднаўленчыя работы. Задача заключаецца ў тым, каб метаэгодна і эканомна выкарыстаць кожную капейку, асігнаваную на аднаўленне гаспадаркі і культуры ў вызваленых раёнах.

Народны Камісар прамысловасці будаўнічых матэрыялаў СССР тав. Л. А. Саснік падрабязна спыняецца на той частцы дзяржаўнага бюджэта, якая прадугледжвае асігнаванні на патрэбы

капітальнага будаўніцтва. За час вайны яно ні на мінуту не спынялася. На Урале, у Сібіры, у Сярэдняй Азіі пабудавана велізарная колькасць прамысловых прадпрыемстваў, шахт, электрастанцый. Зараз стаіць задача рэзка павялічыць вытворчасць будаўнічых матэрыялаў, неабходных для хутчэйшага аднаўлення разбуранай немцамі гаспадаркі.

Слова атрымавае дэпутат П. Ф. Цюляеў. Ён расказвае аб тым, як Краснадарскі край быстра адраджаецца пасля вызвалення ад нямецкай акупацыі. Асігнаванні па бюджэце гэтага года даюць вялікія магчымасці для ўсё больш быстрага развіцця гаспадаркі, культуры і навукі края.

Казакі і казачкі Кубані, гаворыць дэпутат Цюляеў, з вялікім натхненнем падтрымаюць прапановы ўрадаў бюджэт. У ім яны бачаць залог перамогі над нямецкімі акупантамі.

Дэпутат Цюляеў уносіць прапанову павялічыць адлічэнні ў бюджэт са сродкаў мясцовай прамысловасці. Гэта даць дадатковыя рэзервы для аднаўлення народнай гаспадаркі вызваленых раёнаў.

Аб страшэнных злачынствах гітлераўцаў у Кіеўскай абласці гаворыць у сваім выступленні дэпутат З. Т. Сердзюк. Герцагіня Чырвоная Армія, узначальваемая таварышом Сталінам, ужо вызваліла ад нямецкіх акупантаў усю левабярэжную Украіну і прадаўжае гнаць акупантаў на захад. Мільёны

працоўных Украіны дзякуюць савецкі ўрад, партыю Леніна—Сталіна, вялікі рускі народ і ўсе народы СССР за аказаную дапамогу ў выгнанні нямецкіх катаў з роднай украінскай зямлі. Украінскі народ, як і народы ўсёй краіны, з асобым задаваленнем і радасцю сустрэне павелічэнне расходаў па бюджэце гэтага года на ўмацаванне ваеннай магутнасці Чырвонай Арміі і Ваенна-Марскога Флота.

Праектам бюджэта, адзначае тав. Сердзюк, прадугледжаны значныя асігнаванні для Украінскай рэспублікі. Працоўныя Кіева і Кіеўскай абласці самааддачна аднаўляюць сваю гаспадарку, з гарачай падзякай устрымаюць гэта новае праўленне клопатаў партыі і ўрада аб патрэбах украінскага народа.

Дэпутат І. Т. Кіпарэнка адзначае, што накіраванне значных сродкаў бюджэта на справу абароны нашай Радзімы, на разгром нямецкіх захватчыкаў выражае волю ўсіх народаў Савецкага Саюза.

Прадстаўлены на зацвярджэнне сесіі новы бюджэт дапаможа ў найкарацейшы тэрмін ліквідаваць вынікі акупацыі. На клопаты партыі і ўрада данскія казакі адкажуць узмацненнем дапамогі фронту, павелічэннем выпуску сельскагаспадарчых прадуктаў для краіны і Чырвонай Арміі.

На гэтым трэцім пасяджэнне Савета Саюза заканчваецца.

Ад Савецкага Інформбюро 3 аператыўных зводак за 30 і 31 студзеня

На працягу 30 студзеня на паўночны-захад і на захад ад горада Воласавы нашы войскі прадаўжалі развіваць наступленне і з баямі занялі больш 50 насялёных пунктаў, у тым ліку Сіста-Палкіна, Новае Усце, Ябланіцы, Летошыцы, Рускавіцы, вузлавая чыгуначная станцыя Катлы і Веймары (12 кіламетраў на ўсход ад Кінгісеп), а таксама чыгуначную станцыю Маласковіцы.

На паўднёвы-захад і на поўдзень ад Гатчыны нашы войскі з баямі занялі некалькі насялёных пунктаў і сярэд іх Вална, Аляксеўскі, Даймішчэ, Замосце, Выра, Ізора, Дружная Горка, рабочы пасёлак і чыгуначную станцыю Сіверскі. Раней акружаны нямецкі гарнізон у пасёлку і на станцыі Сіверскі знішчаны нашымі войскамі.

На захад, на паўднёвы-захад і на поўдзень ад горада Любань нашы войскі, перамагаючы інжынерныя загароды праціўніка на лясных дарогах, з баямі прасоўваліся ўперад і занялі больш 30 насялёных пунктаў.

На захад і на паўднёвы-захад ад Ноўгарада нашы войскі прадаўжалі весці наступальныя баі, у ходзе якіх занялі насялёныя пункты Галстухава, Бальшыя Кусоні, Чорнае, Хрыпцы, Якаўлева Горка, Нежаціцы, Баркі, Вялікае Сяло.

На захад і на паўночны-захад ад Новасакольнікі нашы войскі, перамагаючы супраціўленне праціўніка, з баямі прасоўваліся ўперад і занялі некалькі насялёных пунктаў.

На працягу 31 студзеня на паўночны-захад і на захад ад горада Воласавы нашы войскі прадаўжалі развіваць наступленне і з баямі занялі больш 60 насялёных пунктаў, у тым ліку Дубня, Пасёлка, Пейпія, Малое Стрэмленне, Заазёр'е, Васакара, Бальшая і Малая Расія, Манастыркі, Ундава, Мація, Мукава, Крыкава, Кікерыцы, Керстова, Кілі, Маллі, Заполле, Алексееўка, Цікоцісь, Кукава, Бальшы і Малы Луцк, Бальшое Кленно, Недобліцы, Выпалзава, Іванаўскае, Юркі і чыгуначныя станцыі Кіхтолка, Керстава, Кленно. Нашы войскі ўшчыльную падыйшлі да горада Кінгісеп і завязалі баі на акраінах горада.

На паўднёвы захад і на захад ад Сіверскі нашы войскі з баямі прасоўваліся ўперад і авалодалі насялёнымі пунктамі Дамашова, Максімаўка, Слєпіна, Мышкіна, Радкіна, Ганькова, Пелешы, Язвішчэ, Гасцяціна, Бальшы Сабск, Загор'е, Лікоўскае, Ліпа, Мазана Горка, Васіна Ніва, Раждзествена, Бальшова, Зайцева, Тозарэва, Малая Дзівенка, пасёлак Дзівенскі, Остраў, Заазёр'е і чыгуначнай станцыяй Дзівенскае. Раней акружаныя нямецкія гарнізоны ў насялёных пунктах Раждзествена, Остраў знішчаны нашымі войскамі. У радзе пунктаў нашы войскі фарсіравалі раку Луга.

ПАРАДЫ АГРАНОМА Загатаўляйце вярхушкі клубняў бульбы на насенне

У вызваленых калгасах нашай абласці пад пасадку бульбы будуць адведзены значныя плошчы. Бульба будзе высаджвацца таксама на зямельных участках падсобных гаспадарак прадпрыемстваў і ўстаноў, на гародах калгаснікаў, рабочых і служачых.

Патрэбуецца вялікая колькасць пасадкавага насеннага матэрыялу.

Нам неабходна будзе скарыстоўваць на пасадку не толькі цэлыя клубні бульбы, а і больш буйныя з іх прыдзецца перад пасадкай рэзаць і высаджваць. Ужо зараз неабходна праводзіць загатаўку вярхушак клубняў бульбы для пасадкі вясной па метаду акадэміка Лысенка. Гэта даць магчымасць мець дадатковы насенны матэрыял і расшырыць плошчу пасадкі бульбы.

Загатаўку вярхушак клубняў бульбы павінны праводзіць як сталовыя розных арганізацый і ўстаноў, так

і гаспадаркі калгасаў, калгаснікі, рабочыя і служачыя.

Тэхніка загатаўкі і захоўвання вярхушак бульбы да часу пасадкі вельмі простая. Для зрэзкі вярхушак скарыстоўваюцца самыя буйныя клубні, але не менш курынага яйка і вагой не ніжэй 50 грам. Зразаецца толькі вярхушка клубня, яго ростовая частка, дзе найбольш вочак. Вага зрэзанай вярхушкі клубня бульбы павінна быць не ніжэй 7-15 грамаў (ад 8 да 10 процантаў агульнай вагі клубня).

Вярхушкі павінны зразацца выключна ад здаровых клубняў, якія не загнилі і не паражоны хваробамі і шкоднікамі. Зрэз павінен быць гладкі, без пашкоджанняў вярхушкі, для чаго гэта работа выконваецца вострым нажом. Загатаўку вярхушак бульбы можна праводзіць аж да самай пасадкі.

Захоўваюцца зрэзаныя вярхушкі ў сухім памяшканні, без святла, пластом таў-

шчыней не больш 20 сантыметраў. Да вясны таўшчыня пласта можа быць і павялічана да 40 сантыметраў, пры недахопе памяшкання.

Тэмпература ў памяшканні, дзе захоўваюцца зрэзаныя вярхушкі клубняў, не павінна павышацца больш 3 градусаў цяпла па Цэльсію. Лепшай тэмпературай трэба лічыць 1-2 градусы цяпла. Усякае павышэнне тэмпературы вышэй 2-3 градусаў выклікае гніенне і псаванне вярхушак бульбы. Гнілыя, паражоныя і пашкоджаныя вярхушкі бульбы трэба заразжа выбіраць і ўдаляць ад здаровых, бо яны для пасадкі непрыгодны. Прагляд і пераборку вярхушак бульбы трэба рабіць не радзей як праз 10-15 дзён.

За адзін або паўтара месяца да пасадкі вярхушкі бульбы неабходна яравізаваць, для чаго іх раскладваюць тонкім пластом у адну бульбіну на святле ў цёплым памяшканні з тэмпературай 14-20 градусаў цяпла. Можна яравізацыю праводзіць і ў пледзеных лавовых альбо ракітавых кошыках, паварачваючы да святла розныя бакі кошыка некалькі разоў у дзень, каб уся бульба ў кошыку ад-

нолькава асвятлялася кожны дзень. Пры недахопе святла расткі будуць хілыя і пры пасадцы адмоўца. Вярхушкі, яравізаваныя на святле, будуць мець кароткія, тоўстыя, зялёныя і моцныя расткі.

Пасадку вярхушак бульбы трэба праводзіць у першую чаргу, а потым ужо рабіць пасадку цэлымі клубнямі. Пры пасадцы неабходна захоўваць асцярожнасць, каб расткі не абламаць, для чаго перавозіць пасадачны матэрыял у кошыках альбо ў скрынях, не больш як па 30-50 кілограмаў у кожным. Агрэхніка пасадкі бульбы вярхушкамі такая-ж, як і цэлымі клубнямі.

Пасадка бульбы яравізаванымі, здаровымі вярхушкамі, дае ранні і багаты ўраджай клубняў толькі пры належнай агратэхніцы пасадкі, угнаення, апрацоўцы глебы і догляду за бульбай.

Кожны кілограм вярхушак бульбы даць дадатковы пасадачны матэрыял для павелічэння плошчы пад бульбу вясной 1944 года.

П. Н. СЯРГЕЙЧЫК
Галоўны аграном
Віцебскага Аблза.

Брыгады на рамонце трактароў

З вялікім уздымам калектывы Чырвонаармейскай МТС, Расонскага раёна, аднаўляе разбураную нямецкімі захватчыкамі гаспадарку. Сабраны і рамонтуюцца трактары і прыцэпны інвентар.

Рамонт трактароў праводзіцца па-брыгадна. Да кожнай брыгады даведзен план. У метах павышэння якасці рамонта трактарысты разбіты на паляводчых брыгадах, за імі замацаваны трактары для рамонта і работы. Адрамантавана ўжо больш 30 матораў.

Пры МТС адкрыты курсы па падрыхтоўцы трактарыстаў, на якіх абучаецца 70 дзяўчат.

Загатаўляецца будаўнічы матэрыял для пабудовы будынкаў МТС.

Дырэктар МТС тав. Седзельнікаў крапатліва і настойліва праводзіць у жыццё мерапрыемствы па хутчэйшаму аднаўленню МТС.

М. ШЭНДЗЕЛЕЎ.

Адзаны рэдактар
А. КРУШЫНСКІ.